



CAMPAÑA DE CONCIENCIACIÓN SOBRE LA COVID 19 – MATERIAL PARA DISTRIBUCIÓN DEL 7 SEPTIEMBRE 2020

“La educación es la mejor manera de promover el modo seguro de vivir. Cuidarse, es cuidarnos”

Apreciados docentes, estudiantes y familias:

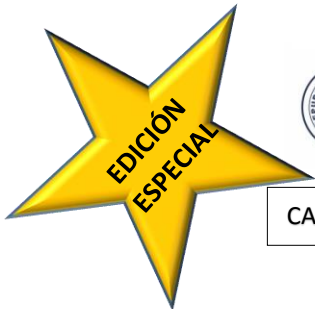
La pandemia que afecta a la población mundial requiere que adoptemos medidas de protección para garantizar el modo seguro de vivir y evitar la propagación del virus. Como institución rectora de la educación en el Paraguay, es nuestra responsabilidad promover estrategias preventivas en el ámbito escolar y en nuestras comunidades.

Conjuntamente con el Ministerio de Salud Pública y Bienestar Social lanzamos la **“Campaña de Concienciación sobre la COVID-19”**, que tiene como objetivo instalar el modo seguro de vivir en nuestros hogares y comunidades. La campaña consta de tres etapas. La primera etapa de – INFORMACIÓN – en ella se podrá obtener información confiable y actualizada sobre la características y consecuencias de la COVID-19. Una segunda etapa de – PREPARACIÓN – en la que se abordarán temas relacionados a las medidas de protección establecidas por la Organización Mundial de la Salud (OMS) consideradas relevantes para promover comportamientos positivos y prevenir la propagación del virus. Y una tercera etapa de – ACCIÓN – que contempla la realización de actividades académicas relacionadas a los ejes de prevención y cuidados individuales con impacto colectivo, que tendrán valoración de puntajes en diversas asignaturas y que los estudiantes realizarán con sus docentes y el apoyo de las familias.

Para la difusión amigable de la información se desarrolló como elemento de comunicación una serie de historietas y afiches informativos que, según el nivel o ciclo educativo, acompañarán de manera diaria, las clases de la plataforma “Tu escuela en casa”. Para el éxito de esta importante campaña, esperamos contar con tu apoyo de siempre.

Muchas gracias.





TESÁI HA TEKO
PORÁVE
Motenoncheha
Ministerio de
SALUD PÚBLICA
Y BIENESTAR SOCIAL



TEKOMBO'E HA TEMBIKUAA
Motenoncheha
Ministerio de
EDUCACIÓN y CIENCIAS

TETĀ REKUÁI
GOBIERNO NACIONAL

Paraguay
de la gente

CAMPAÑA DE CONCIENCIACIÓN SOBRE LA COVID 19 – MATERIAL PARA DISTRIBUCIÓN DEL 7 SEPTIEMBRE 2020

Guión: Melina González – Dibujo: Jorge Vázquez – Colegio Nac. San Juan Bautista - San Juan del Ñeembucú

FEBRERO DEL 2020

¡IGUALUUU! ¿ESTO QUÉ ES? PARECE UNA PIEDRA MUY EXTRAÑA. ¡QUE LINDA ES!..... ¿QUÉ ESTÁ PASANDO?

AÑO 2024...FUTURO

¡QUÉ INCREÍBLE! ¡ESTA PIEDRA ME MUESTRA MI FUTURO! ¡OH NO! VEO QUE ESTOY TOMANDO UNA DECISIÓN IMPORTANTE QUE PUEDE AFECTAR MI SALUD. HABLARÉ CON SANTI TAMBIÉN

SOL AL VER SU FUTURO, REFLEXIONA

¿QUÉ PASÓ? ¿CÓMO PUDE NO CUIDARME Y NO CUIDAR A LOS DEMÁS, HACIENDO ALGO QUE PUEDA LASTIMAR A LOS QUE MÁS QUIERO?

7 DE MARZO DEL 2020...EN LA CASA DE SOL

SE HA CONFIRMADO EN EL PAÍS EL PRIMER CASO DE COVID-19. ESTA ENFERMEDAD PUEDE CAUSAR DESDE UN RESFRÍADO COMÚN HASTA ENFERMEDADES RESPIRATORIAS GRAVES, POR LO QUE SE PIDE A LA POBLACIÓN EXTREMAR MEDIDAS DE SEGURIDAD PARA EVITAR LA PROPAGACIÓN.

TENEMOS QUE TOMAR MEDIDAS DE PRECAUCIÓN Y CUIDADO PARA EVITAR LA PROPAGACIÓN DEL VIRUS Y ENTRAMOS EN CUARENTENA

ESTE ES EL MOMENTO DE TOMAR BUENAS DECISIONES. TENGO QUE CONTRIBUIR CON MIS ACCIONES PARA EVITAR PROPAGAR EL VIRUS.

...HORAS MÁS TARDE

SOL INFORMÁNDOSE DE LA SITUACIÓN. APRIETA LOS BOTONES PARA SABER QUE DESCUBRIÓ SOL SOBRE LA COVID-19

GUARANI ESPAÑOL

AL DÍA SIGUIENTE...

VIERON LO QUE ESTÁ PASANDO? AGUSTINA Y SANTI?

SI, ES TERRIBLE, CREO QUE NO ES CORRECTO QUE NOS ENCONTREMOS, ESCUCHE QUE DEBEMOS QUEDARNOS EN CASA Y LAVARNOS LAS MANOS CON FRECUENCIA.

YO CREO QUE ES UNA EXAGERACIÓN. MI TÍO DICE QUE TODO ES UN INVENTO.

¿TU TÍO DICE QUE ES UN INVENTO?. YO CREO QUE DEBEMOS SABER MÁS DEL TEMA Y CUIDARNOS

CONTINUARÁ...

RECOMENDACIONES

LAS MEDIDAS DE PROTECCIÓN QUE DEBEMOS TENER EN CUENTA SON LAVARNOS LAS MANOS FRECUENTEMENTE, NO COMPARTIR UTENSILIOS Y USAR TAPABOCAS. VAMOS A INVESTIGAR MÁS Y COMPARTIR LO QUE SABEMOS.

EMPECEMOS LA SEMANA RECORDANDO LAS MEDIDAS DE PREVENCIÓN PARA EVITAR LA PROPAGACIÓN DEL CORONAVIRUS HAZ UNA LISTA DE TODAS ESTAS MEDIDAS Y COLOCA EN UN LUGAR VISIBLE EN TU CASA PARA QUE TODOS PUEDAN VER.

GUARANI ÑE'Ē HA IÑE'ĒPORĀHAIPYRE

TERCER CICLO – EDUCACIÓN ESCOLAR BÁSICA

Mbo'ehao: _____

Mbo'esyry: Pokõiha

Temimbo'e: _____

Arange: 7 jasyporundy, 2020

Mbo'ehára: _____

Ko aponde'ápe rejuhúta eñembosarái ha'gua. EÑEMBOSARÁIKE.



- **Katupyryrá:** Omombe'u jey ohaikuévo mombe'urá, ñe'ëpoty ha mombe'ugua'u omoñe'ëva téra ohendúva.
- **Mbo'epyrá Aty:** Ohaíta guaraníme.
- **Mbo'epyrá:** Jopara – Jehe'a.
- **Jehechakuaarâ:**
 - Ohai hekopete mombe'urá ohenduva'ekue.
 - Oipuru hekopete jehe'a ha jopara.
 - Oipuru ñe'ëndy pyahu.

Emoñe'ë mboyve

1. Ejepy'amongeta ha upéi emombe'u:

- Mba'e he'ise ko'etí.

Emoñe'ë ha ehendu

Ko'etí Jave

Ko'ëmba potáma Tupãsy rekéva
epu'ã ehecha nde rayhuhami
péinama o'guahẽ ñande resapéva
yvága apýpe ko'ë morotĩ
guyrami maymáva opuraheipáma
ha ipoty jera rosa pytáite
ka'aguy mbytépe ku guyra campana
peina orrepika ko'etí jave.

Cabrilla ojeyvýva kuarahy reiképe
ha **estrella** ova mombyrymbyry
che ne rovetáme mborayhu apytépe
che puraheimíme romonge rasy.
Nde ryke aurora chemohenondéva
péina omboguepa Tupã rataindy
epay che kamba rohechasetéva
torohetũmi ha taha jey.

Norte piguymi che py'a joráva
péina che moirũ nde pejusete
néina epuã che korasõ jára
che mokunuũ ahaite mboyve
ne korasõmirõ che rembiayhu para
ani aichaite che ánga mbo'i
chénte ko yvy ári ne rembiguairáva
ñesuháme ajúva romomaitei.

Calandria para ku oñeẽ asýva
enramada ári péina operere
che moirũ avei ku oñeẽ joyvýva
músico estero guyraũ chore
jazmín Paraguay hyakuã mombyrýva
yvytu jurúpe péinama oguhẽ
nardo morotĩ hyakuã yvagapýva
nde róga okára omyanyhẽte.

Ohai: Emiliano R. Fernández

1. Ehai mba'épa he'ise ko'ã ñe'ẽ:

- Ojevýva:
- Ryke:
- Piguymi:
- Kunuũ:

2. Embohováí ko'ã porandu:

- 2.1. Mba'e aravo javérepa oñe'ẽ ko purahéi.
- 2.2. Mba'e mymba rejuhu purahéipe.
- 2.3. Mba'e ka'avo rejuhu purahéipe.

3. Emoĩ "A" añetéro pe ojehaíva'ekue purahéipe ha "J" japúrõ:

- 3.1. Calandria para ku oñe'ẽ asýva, enramada ári péina oñarõ (...)
- 3.2. Nde ryke aurora chemohenondéva. (...)
- 3.3. Che moirũ avei ku oñe'ẽ asýva músico estero guyra tero tero (...)
- 3.4. Ipoty jeráma rosa hovyete (...)

4. Ehai mba'érehepa oñe'ẽ purahéi:

Jopara: Oikéramo ñe'ẽjoaju guarani ryepýpe peteĩ ñe'ẽ *castellano* téra ambue ñe'ẽmegua. Techapyrã: enramada ári.

Jehe'a: Oiko peteĩ ñe'ẽ ryepýpe voi, oñembojehe'áramo ñe'ẽ *castellano* ndive. Techapyrã: odispara.

Emoñe'ẽ rire

- Eñemongeta nde roygua ndive *serenata* rehe ha ehai eipurukuévo jehe'a ha jopara peteĩ mombe'uráme.

Jeporekaha

- “Obras completas de Emiliano R Fernández” FONDEC- año 2011
- <https://youtu.be/9N4PDv-6n3A>

Coordinación: Lic. María Mercedes Barge de Arzamendia
Coordinación de Nivel: Lic. Ida Margarita Ávila
Elaboración: Prof. Luz Duarte
Revisión: Lic. Ramona Amarilla / Prof. Lic. Cynthia Yudith Garcete Candia
Edición: Lic. Enrique Lescano
Verificación: Dra. María Elvira Martínez de Campos
Audiovisuales: Mg. Clara Benítez Yegros.
Facilitador OVA: Lic. Elisa Antúnez de Zárate
Elaborador OVA: Lic. Ida Margarita Ávila

